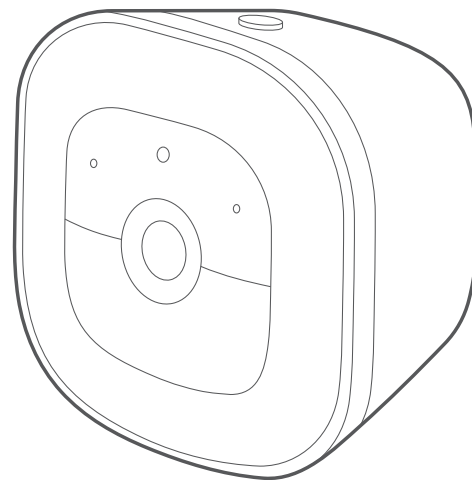




QUICK START GUIDE

SoloCam L20 / L40



Anker Innovations Limited. All rights reserved. eufy Security and eufy Security Logo are trademarks of Anker Innovations Limited, registered in the United States and other countries. All other trademarks are the property of their respective owners.

PAP 22
Raccolta Carta

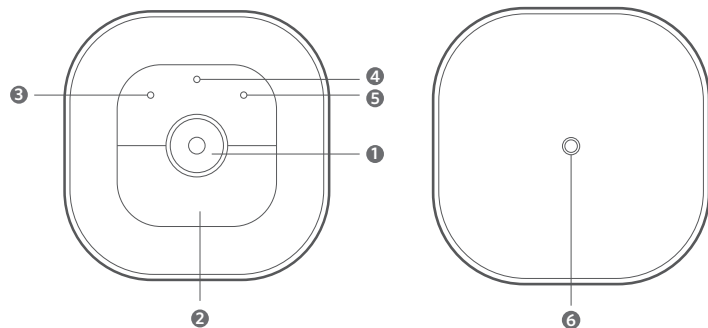
51005002791 V04

English	01
Deutsch	11
Español	21
Français	31
Italiano	41
Nederlands	51
Português	61
لَعَرَبِيَّة	71

TABLE OF CONTENTS

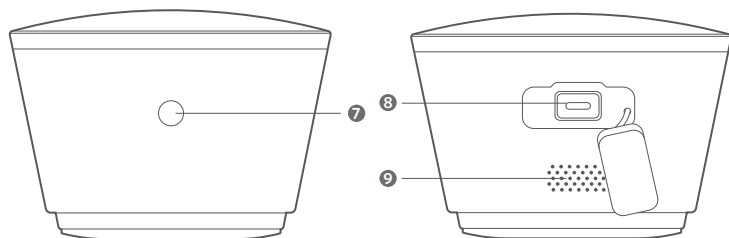
PRODUCT OVERVIEW	02	05	MOUNTING SOLOCAM
CHARGING SOLOCAM	03	08	NOTICE
SETTING UP SOLOCAM	04		

PRODUCT OVERVIEW



- 1. Camera Lens
- 2. Motion Sensor
- 3. Photosensitive Sensor

- 4. LED Indicator
- 5. Microphone
- 6. Mounting Hole

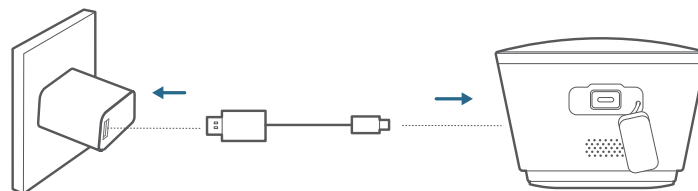


- 7. SYNC Button
- 8. Type-C Charging Port

- 9. Speaker

2 / CHARGING SOLOCAM

Battery-powered



Charging	Solid blue
Fully charged	Off

3 / SETTING UP SOLOCAM

Download the App and Set up the System

1. Download and install the eufy Security app, and sign up for an account.

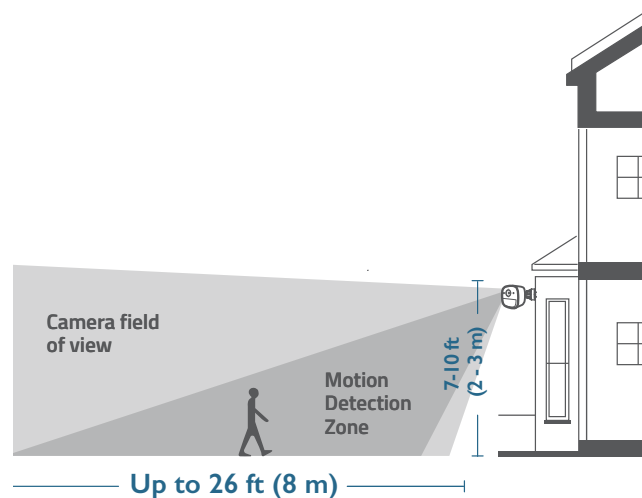


2. Follow on-screen instructions to add your SoloCam .

4 / MOUNTING SOLOCAM

Select a Location

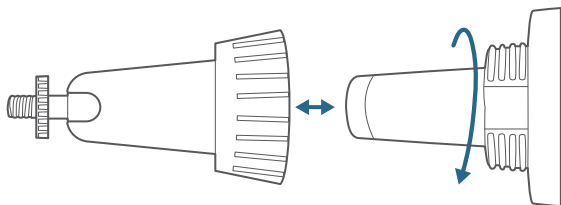
SoloCam L20 / L40 can be mounted on a wall or ceiling. Select a location where you can get the desired view. We recommend hanging it 7-10 ft (2-3 m) above the ground.



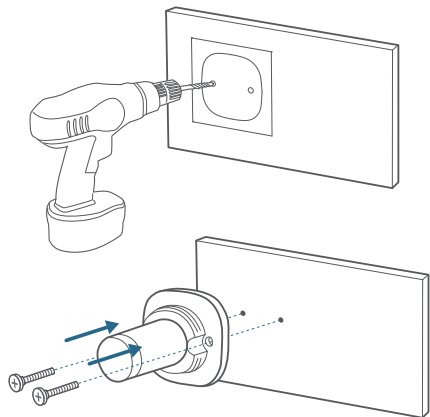
Mount SoloCam L20 / L40

SoloCam L20 / L40 can be mounted both outdoors and indoors.

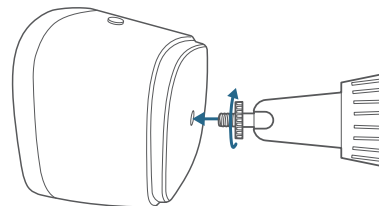
1. Turn the knob of the mounting bracket counterclockwise to loosen and disassemble it.



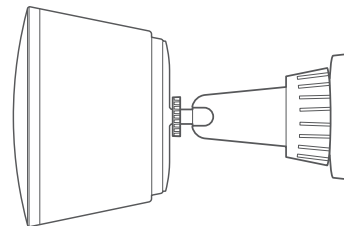
2. Drill holes with a 15/64 inch (5.99 mm) drill bit, then insert the anchors into the holes; anchors are necessary for walls that are made out of hard materials such as concrete, brick, or stucco.



3. Firmly screw the knob of the mounting bracket into the mounting hole of SoloCam.



4. Hold and screw SoloCam to the mounting bracket. Rotate SoloCam to adjust the view and check it using the live stream which you can access in the eufy Security app.



SoloCam L20 / L40 can be also installed on the ceiling. Follow the steps 1-4 mentioned above to install it.

Tips:

For troubleshooting, check Help on the eufy Security app. Refer to the app page for LED indicator status.

5 / NOTICE

CE This product complies with the radio interference requirements of the European Community.

Hereby, Anker Innovations Limited declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU. For the declaration of conformity, visit the Web site: <https://uk.eufylife.com/>.

This product can be used across EU member states.

Due to the used enclosure material, the product shall only be connected to a USB Interface of version 2.0 or higher.

The adapter shall be installed near the equipment and shall be easily accessible. Do not use the Device in the environment at too high or too low temperature, never expose the Device under strong sunshine or too wet environment.

The suitable temperature for T8122/T8123 and accessories is -20°C-40°C.

When charging, please place the device in an environment that has a normal room temperature and good ventilation.

It is recommended to charge the device in an environment with a temperature that ranges from 5°C-25°C.

Please make sure to use only the charger provided by the manufacturer. When the manufacturer does not provide the charger, please use a charger that complies with EU regulations, otherwise it may cause danger and violate the authorization of the product and warranty terms.

RF exposure information: The Maximum Permissible Exposure (MPE) level has been calculated based on a distance of d=20cm between the device and the human body. To maintain compliance with RF exposure requirement, use product that maintain a 20cm distance between the device and human body.

CAUTION RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS

Wi-Fi Operating Frequency Range: 2412~2472MHz; Wi-Fi Max Output Power: 19.38dBm

The following importer is the responsible party (contact for EU matters only)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Mueller-Strasse 3, 80807 Munich, Germany



This product is designed and manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused.



This symbol means the product must not be discarded as household waste, and should be delivered to an appropriate collection facility for recycling. Proper disposal and recycling helps protect natural resources, human health and the environment. For more information on disposal and recycling of this product, contact your local municipality, disposal service, or the shop where you bought this product.



This product complies with the radio interference requirements of the United Kingdom

Declaration of Conformity

Hereby, Anker Innovations Limited declares that this product is in compliance with Radio Equipment Regulations 2017. The full text of the UK declaration of conformity is available at the following internet address: <https://uk.eufylife.com>.

Anker Technology (UK) Limited | GNR8, 49 Clarendon Road, Watford, Hertfordshire, WD17 1HP, United Kingdom

Default Open Port 1: Wi-Fi (2.4GHz)

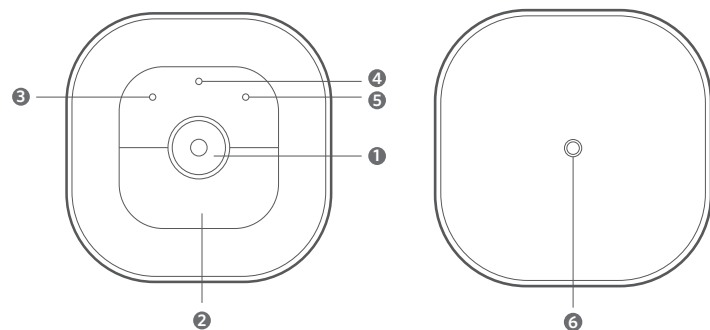
Port Description:

1. When powered on for the first time or after a reset, if there is no configured Wi-Fi information, it may enter network pairing mode (such as AP/BLE pairing);
2. In normal working mode, it will automatically connect to the router and save the SSID and password;
3. If you need to switch Wi-Fi configuration, you can use the App or follow the instructions in the manual to reconfigure the network.
4. TCP monitors Port 15250, and is used for connecting HomeBase.

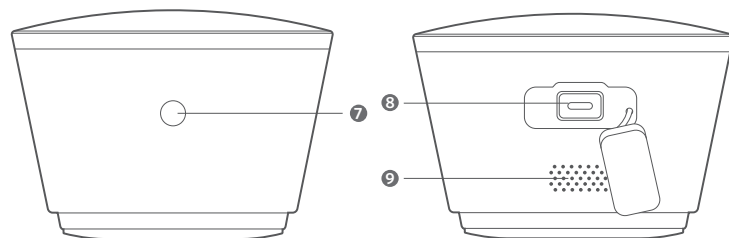
INHALTS- VERZEICHNIS

PRODUKTÜBERSICHT	12	15	SOLOCAM MONTIEREN
SOLOCAM LADEN	13	18	HINWEIS
SOLOCAM EINRICHTEN	14		

1 / PRODUKTÜBERSICHT



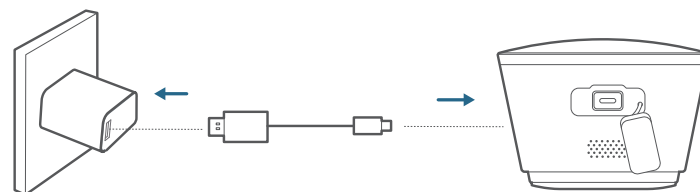
- 1. Kameraobjektiv
- 2. Bewegungssensor
- 3. Lichtempfindlicher Sensor
- 4. LED-Anzeige
- 5. Mikrofon
- 6. Befestigungslöcher



- 7. SYNC-Taste
- 8. Ladeanschluss Typ C
- 9. Lautsprecher

2 / SOLOCAM LADEN

Batteriebetrieben



Ladevorgang	Blau leuchtend
Vollständig aufgeladen	Aus

3 / SOLOCAM EINRICHTEN

App herunterladen und System einrichten

1. Laden Sie die eufy Security-App herunter, installieren Sie sie und richten Sie ein Konto ein.

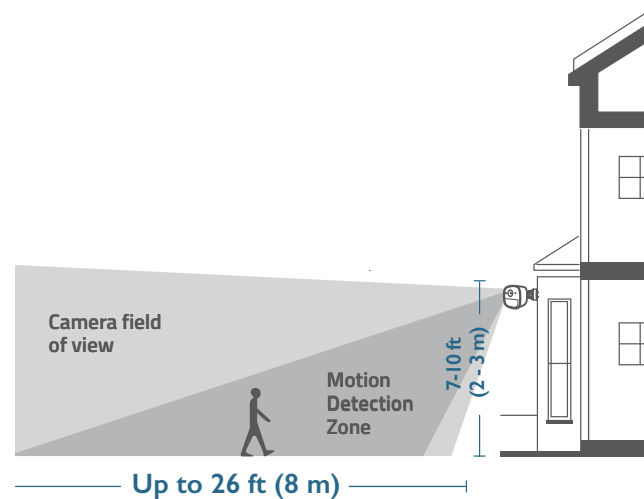


2. Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm, um Ihre SoloCam hinzuzufügen

4 / SOLOCAM MONTIEREN

Montageort auswählen

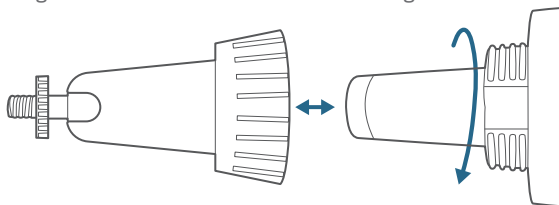
Die SoloCam L20/L40 kann an einer Wand oder Decke montiert werden. Wählen Sie einen Ort, an dem Sie die gewünschte Ansicht erhalten. Wir empfehlen, das Gerät 2 bis 3 m über dem Boden aufzuhängen.



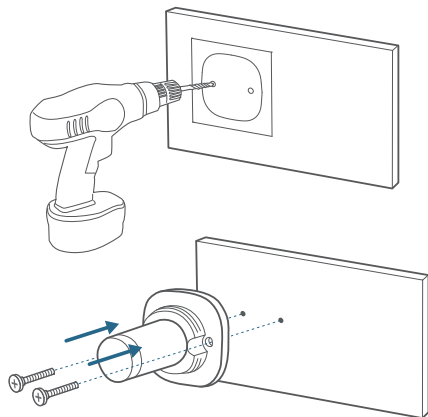
SoloCam L20/L40 montieren

Die SoloCam L20/L40 kann im Außen- und Innenbereich montiert werden.

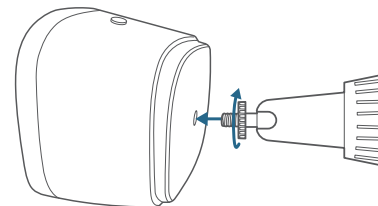
1. Drehen Sie den Knopf der Montagehalterung gegen den Uhrzeigersinn, um sie zu lösen und zu zerlegen.



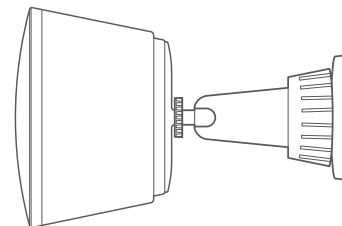
2. Bohren Sie Löcher mit einem 6-mm-Bohreinsatz, und stecken Sie anschließend die Dübel in die Bohrungen. Dübel sind bei Wänden aus harten Materialien wie Beton, Backstein oder Stuck erforderlich.



3. Schrauben Sie den Knopf der Montagehalterung fest in das Montageloch der SoloCam.



4. Halten Sie die SoloCam fest, und schrauben Sie sie an die Halterung. Drehen Sie die SoloCam, um die Ansicht anzupassen. Zum Prüfen der Ansicht verwenden Sie den über die eufy Security-App zugänglichen Live-Stream.



Die SoloCam L20/L40 kann auch an der Decke installiert werden. Befolgen Sie zur Montage die oben genannten Schritte 1 bis 4.

Tipps:

Informationen zur Fehlerbehebung finden Sie in der Hilfe der eufy Security-App. Informationen zum Status der LED-Anzeige finden Sie auf der App-Seite.

5 / HINWEIS

CE Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der Europäischen Gemeinschaft an Funkstörungen.

Anker Innovations Limited erklärt hiermit, dass dieses Gerät die grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EG erfüllt. Die Konformitätserklärung finden Sie auf der Website: <https://uk.eufylife.com/>.

Dieses Produkt kann in den EU-Mitgliedstaaten verwendet werden.

Aufgrund des verwendeten Gehäusematerials darf das Produkt nur an eine USB-Schnittstelle der Version 2.0 oder höher angeschlossen werden.

Das Netzteil muss in der Nähe des Geräts installiert werden und leicht zugänglich sein.

Verwenden Sie das Gerät nicht in Umgebungen mit zu hoher oder zu niedriger Temperatur; setzen Sie das Gerät niemals starker Sonneneinstrahlung oder einer zu feuchten Umgebung aus.

Die geeignete Temperatur für T8122/T8123 und das Zubehör ist -20 °C bis 40 °C.

Stellen Sie das Gerät während des Ladevorgangs in einer Umgebung mit normaler Raumtemperatur und angemessener Belüftung auf.

Es wird empfohlen, das Gerät in einer Umgebung mit einer Temperatur im Bereich von 5 ~25 zu laden.

Achten Sie darauf, ausschließlich das vom Hersteller mitgelieferte Ladegerät zu verwenden.

Wenn der Hersteller kein Ladegerät mitliefert, verwenden Sie ein Ladegerät, das den EU-Vorschriften entspricht. Die Verwendung eines nicht zugelassenen Ladegeräts kann eine Gefahr darstellen und die Garantiebedingungen verletzen.

Informationen zur HF-Exposition: Die maximal zulässige Exposition (MPE) wurde basierend auf einem Abstand von $d = 20$ cm zwischen dem Gerät und dem menschlichen Körper berechnet. Um die Anforderungen in Bezug auf die HF-Belastung zu erfüllen, muss zwischen dem Gerät und dem menschlichen Körper ein Abstand von mindestens 20 cm bestehen.

VORSICHT! BEI AUSTAUSCH DES AKKUS DURCH EINEN UNGEEIGNETEN AKKUTYP BESTEHT EXPLOSIONSGEFAHR. GEBRAUCHTE BATTERIEN ENTSPRECHEND DEN ANWEISUNGEN ENTSORGEN.

WLAN-Betriebsfrequenzbereich: 2412 ~ 2472 MHz; max. WLAN-Ausgangsleistung: 19,38 dBm

Der folgende Importeur ist verantwortlich (nur für EU-Belange)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Straße 3, 80807 München,

Deutschland



Dieses Produkt ist mit hochwertigen Materialien und Komponenten für Recycling und Wiederverwertung konzipiert.

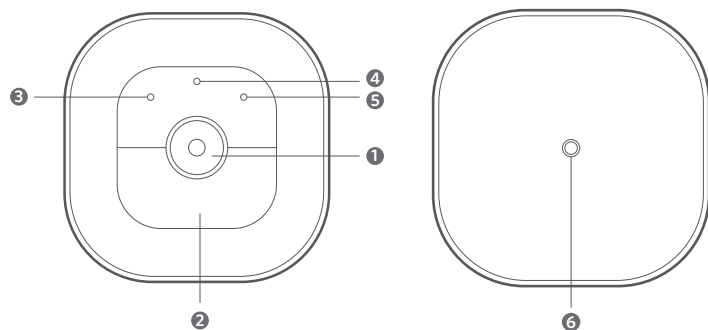


Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht als Hausmüll entsorgt werden darf, sondern einer angemessenen Sammelstelle für das Recycling zugeführt werden muss. Durch das ordnungsgemäße Entsorgen und Recyceln dieses Produkts erhalten Sie zum Schutz natürlicher Ressourcen und zur Vermeidung von Umwelt- und Gesundheitsschäden bei. Weitere Informationen zum Entsorgen und Recyceln dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeindeverwaltung, Ihrem zuständigen Entsorgungsdienst oder dem Geschäft, in dem Sie dieses Produkt erworben haben.

TABLA DE CONTENIDOS

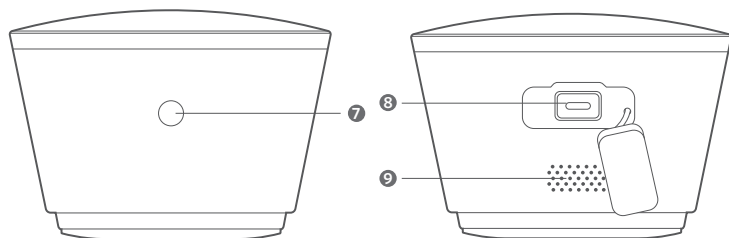
DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO	22	25	MONTAJE DE SOLOCAM
CARGAR SOLOCAM	23	28	AVISO
CONFIGURACIÓN DE SOLOCAM	24		

1 / DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO



- 1. Objetivo de la cámara
- 2. Sensor de movimiento
- 3. Sensor fotosensible

- 4. Indicador LED
- 5. Micrófono
- 6. Orificio de montaje

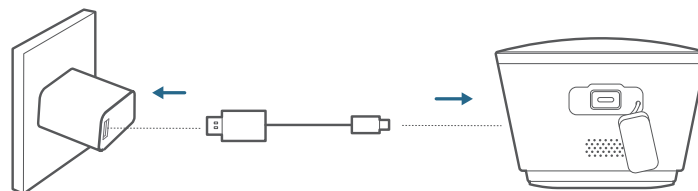


- 7. Botón de sincronización
- 8. Puerto de carga tipo C

- 9. Altavoz

2 / CARGAR SOLOCAM

Alimentación de batería



Cargando	Azul fijo
Carga completa	Apagado

3 / CONFIGURACIÓN DE SOLOCAM

Descarga de la aplicación y configuración del sistema

1. Descargue e instale la aplicación eufy Security y regístrese para obtener una cuenta.

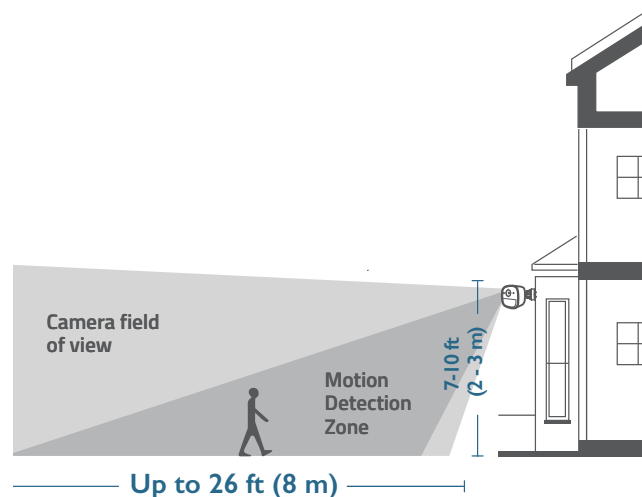


2. Siga las instrucciones en pantalla para agregar la SoloCam.

4 / MONTAJE DE SOLOCAM

Selección de la ubicación

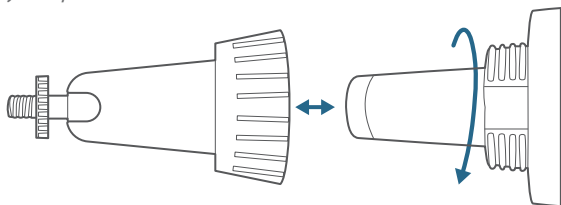
SoloCam L20 / L40 se puede montar en una pared o en el techo. Seleccione una ubicación desde la que obtenga la vista deseada. Se recomienda instalar la cámara de 2 a 3 m por encima del suelo.



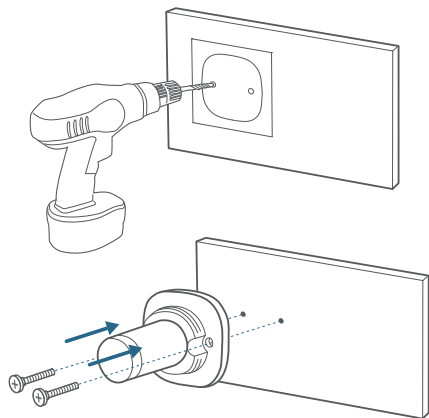
Montaje de SoloCam L20 / L40

SoloCam L20 / L40 se puede montar tanto en exteriores como en interiores.

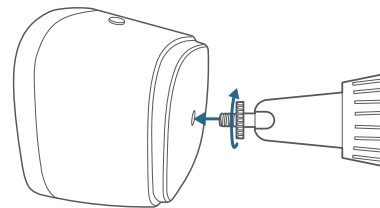
1. Gire la perilla del soporte de montaje en sentido antihorario para aflojarlo y desmontarlo.



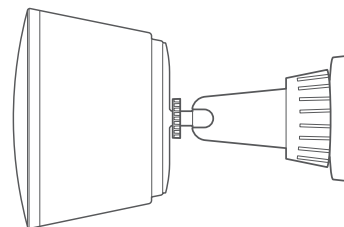
2. Taladre orificios con una broca de 6 mm (15/64 pulg.) y, a continuación, inserte los tacos en los orificios. Es necesario utilizar los tacos en paredes construidas en materiales duros como hormigón, ladrillo o estuco.



3. Atornille firmemente la perilla del soporte de montaje en el orificio de montaje de SoloCam.



4. Sostenga la SoloCam y atorníllela al soporte de montaje. Gire la SoloCam para ajustar la vista y compruebe la orientación usando la transmisión en vivo, a la que puede acceder en la aplicación eufy Security.



SoloCam L20 / L40 también se puede instalar en el techo. Siga los pasos del 1 al 4 indicados anteriormente para realizar la instalación.

Consejos:

Para solucionar problemas, consulte la Ayuda en la aplicación eufy Security. Visite la página de la aplicación para consultar el estado del indicador LED.

5 / AVISO

CE Este producto cumple con los requisitos de radiointerferencias de la Comunidad Europea.

Por la presente, Anker Innovations Limited declara que este dispositivo cumple los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de la Directiva 2014/53/UE. Para consultar la declaración de conformidad, visite el sitio web: <https://uk.eufylife.com/>.

Este producto se puede utilizar en los países miembros de la UE.

Debido al material de la carcasa, el producto solo se debe conectar a una interfaz USB de versión 2.0 o posterior.

El adaptador se debe instalar cerca del equipo y debe ser fácilmente accesible. No utilice el dispositivo en entornos con temperaturas demasiado altas o bajas. Nunca exponga el dispositivo a la luz solar intensa ni a entornos demasiado húmedos.

El rango de temperaturas adecuado para T8122/T8123 y los accesorios es de -20 °C a 40 °C. Cuando cargue el dispositivo, colóquelo en un entorno con una temperatura ambiente normal y una ventilación adecuada.

Se recomienda cargar el dispositivo en un entorno con un rango de temperaturas de entre 5 y 25 °C.

Asegúrese de utilizar únicamente el cargador suministrado por el fabricante. Cuando el fabricante no proporcione el cargador, utilice un cargador que cumpla con la normativa de la UE; de lo contrario, podrían producirse daños e infracciones de la autorización del producto y las condiciones de la garantía.

Información de exposición a RF: El nivel máximo de exposición permisible (MEP) se ha calculado en función de una distancia de $d = 20$ cm entre el dispositivo y el cuerpo humano. Para preservar el cumplimiento con el requisito de exposición a RF, utilice el producto manteniendo una distancia de 20 cm entre el dispositivo y el cuerpo humano.

PRECAUCIÓN: PUEDE EXISTIR RIESGO DE EXPLOSIÓN SI LA BATERÍA SE SUSTITUYE POR OTRA DE UN TIPO INCORRECTO. DESECHE LAS BATERÍAS USADAS COMO SE INDICA EN LAS INSTRUCCIONES.

Rango de frecuencia de funcionamiento de Wi-Fi: 2412~2472 MHz; Potencia de salida máxima de Wi-Fi: 19,38dBm

El siguiente importador es la parte responsable (contacto solo para la UE)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Mueller-Strasse 3, 80807 Múnich, Alemania



Este producto se ha diseñado y fabricado con materiales y componentes de gran calidad que pueden reciclarse y reutilizarse.

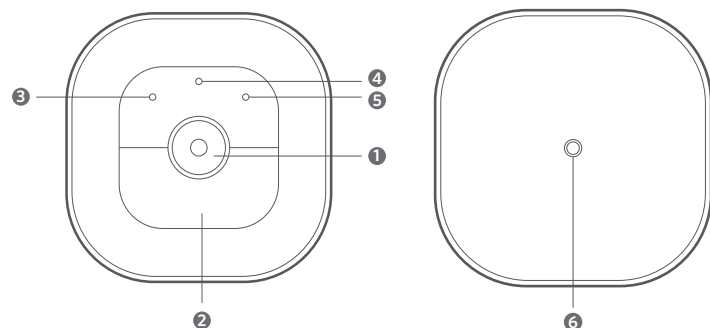


Este símbolo indica que el producto no debe desecharse como residuo doméstico, sino que debe depositarse en unas instalaciones de recogida adecuadas para su reciclaje. La eliminación y el reciclaje adecuados ayudan a proteger los recursos naturales, la salud humana y el medio ambiente. Para obtener más información acerca de la eliminación y el reciclaje de este producto, póngase en contacto con su ayuntamiento, el servicio de retirada de desechos o la tienda donde compró el producto.

TABLE DES MATIÈRES

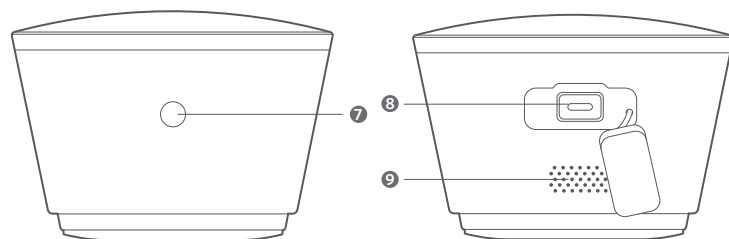
PRÉSENTATION DU PRODUIT	32	35	MONTAGE DE LA SOLOCAM
CHARGEMENT DE LA SOLOCAM	33	38	AVIS
CONFIGURATION DE LA SOLOCAM	34		

1 / PRÉSENTATION DU PRODUIT



- 1. Objectif de la caméra
- 2. Détecteur de mouvement
- 3. Capteur photosensible

- 4. Voyant LED
- 5. Microphone
- 6. Trou de montage

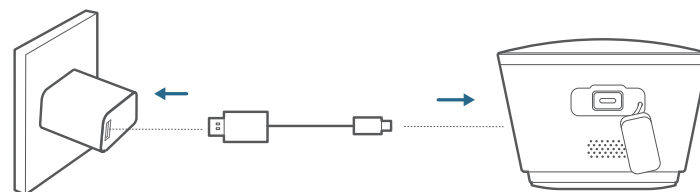


- 7. Bouton SYNC
- 8. Port de charge de type C

- 9. Haut-parleur

2 / CHARGEMENT DE LA SOLOCAM

Alimentation par batterie



En charge	Bleu fixe
Chargement terminé	Désactivé

3 / CONFIGURATION DE LA SOLOCAM

Télécharger l'application et configurer le système

1. Téléchargez et installez l'application eufy Security et créez un compte.

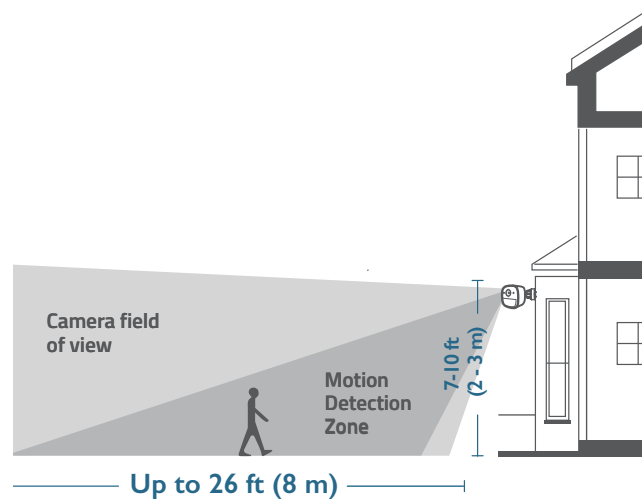


2. Suivez les instructions à l'écran pour ajouter votre SoloCam.

4 / MONTAGE DE LA SOLOCAM

Sélectionner un emplacement

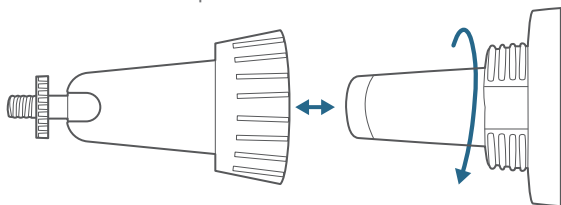
La SoloCam L20/L40 peut être montée sur un mur ou au plafond. Choisissez un emplacement où vous pouvez obtenir le champ de vision souhaité. Nous vous recommandons de la suspendre à 2-3 m (7-10 pieds) au-dessus du sol.



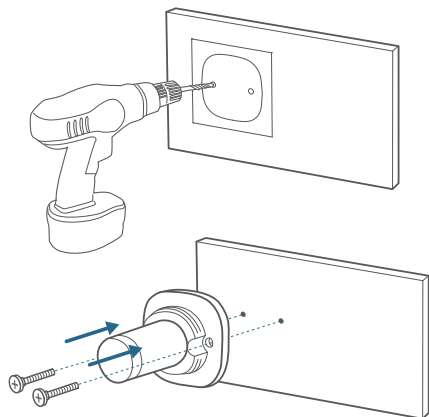
Montage de la SoloCam L20/L40

La SoloCam L20/L40 peut être montée à la fois à l'extérieur et à l'intérieur.

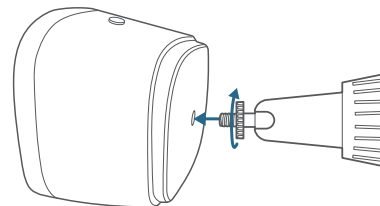
1. Tournez le bouton du support de montage dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour le desserrer et la démonter.



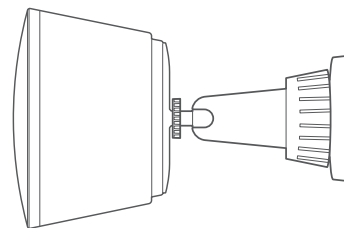
2. Percez des trous avec un foret de 6 mm (15/64 po), puis insérez les ancrages dans les trous ; les ancrages sont nécessaires pour les murs faits de matériaux durs tels que le béton, la brique ou le stuc.



3. Vissez fermement le bouton du support de montage dans le trou de montage de la SoloCam.



4. Tenez et vissez la SoloCam sur le support de montage. Faites pivoter la SoloCam pour ajuster la vue en vous référant au rendu vidéo en direct auquel vous pouvez accéder dans l'application eufy Security.



La SoloCam L20/L40 peut également être installée au plafond. Suivez les étapes 1 à 4 mentionnées ci-dessus pour le montage.

Conseils :

Pour le dépannage, consultez la section Aide de l'application eufy Security. Pour connaître l'état du voyant LED, reportez-vous à la page correspondante de l'application.

5 / AVIS

CE Ce produit est conforme aux exigences de la Communauté européenne en matière d'interférences radio.

Anker Innovations Limited déclare par le présent document que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/EU. Pour consulter la déclaration de conformité, veuillez visiter le site web : <https://uk.eufylife.com/>.

Ce produit peut être utilisé dans tous les États membres de l'UE.

En raison du matériau utilisé pour le boîtier, ce produit doit être connecté uniquement à une interface USB version 2.0 ou ultérieure.

L'adaptateur doit être installé à proximité de l'équipement et doit être facilement accessible.

N'utilisez pas l'appareil dans un environnement où la température est trop élevée ou trop basse, ne l'exposez jamais à un ensoleillement intense ou à un environnement trop humide.

La température idéale pour les modèles T8122/T8123 et leurs accessoires est comprise entre -20 °C et 40 °C.

Lors de la recharge de l'appareil, veuillez le placer dans un environnement présentant une température ambiante normale et une bonne ventilation.

Il est recommandé de recharger l'appareil dans un environnement dont la température est comprise entre 5 °C et 25 °C.

Veuillez à utiliser uniquement le chargeur fourni par le fabricant. Lorsque le fabricant ne fournit pas le chargeur, veuillez à en utiliser un qui soit conforme aux réglementations de l'UE. Sinon cela pourrait entraîner un danger et cela violerait l'autorisation du produit et ses conditions de garantie.

Informations relatives à l'exposition aux radiofréquences : le niveau d'exposition maximale autorisée (MPE) a été calculé sur la base d'une distance de 20 centimètres entre l'appareil et le corps. Pour assurer la conformité aux exigences en matière d'exposition aux radiofréquences,

utilisez le produit de manière à maintenir une distance de 20 cm entre l'appareil et le corps.

ATTENTION : IL EXISTE UN RISQUE D'EXPLOSION SI LA BATTERIE EST REMPLACÉE PAR UN MODÈLE INAPPROPRIÉ. JETEZ LES BATTERIES USAGÉES CONFORMÉMENT AUX INSTRUCTIONS

Plage de fréquences de fonctionnement Wi-Fi : 2 412~2 472 MHz ; puissance de sortie maximale Wi-Fi : 19,38 dBm

L'importateur suivant est la partie responsable (contact pour les questions européennes uniquement)
Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Strasse 3, 80807 Munich, Allemagne



Ce produit a été conçu et fabriqué avec des matériaux et composants de haute qualité, qui peuvent être recyclés et réutilisés.

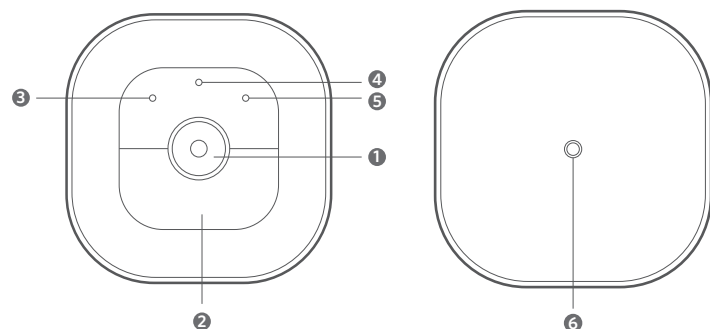


Ce symbole signifie que le produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers et qu'il doit être remis à un centre de collecte approprié à des fins de recyclage. Une élimination et un recyclage appropriés contribuent à protéger les ressources naturelles, la santé humaine et l'environnement. Pour en savoir plus sur l'élimination et le recyclage de ce produit, contactez votre municipalité, le service d'élimination des déchets ou le magasin où vous avez acheté ce produit.

INDICE DEI CONTENUTI

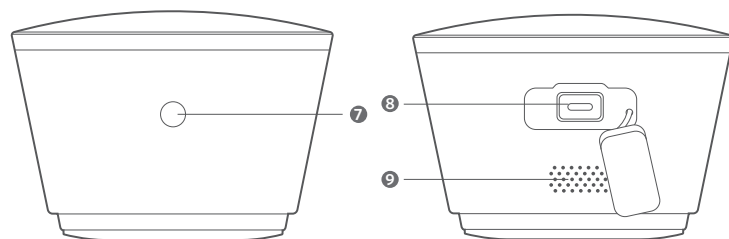
PANORAMICA DEL PRODOTTO	42	45	MONTAGGIO DI SOLOCAM
RICARICA DI SOLOCAM	43	48	AVVISO
INSTALLAZIONE DI SOLOCAM	44		

1 / PANORAMICA DEL PRODOTTO



- 1. Obiettivo della telecamera
- 2. Sensore di movimento
- 3. Sensore fotosensibile

- 4. Indicatore LED
- 5. Microfono
- 6. Foro di montaggio

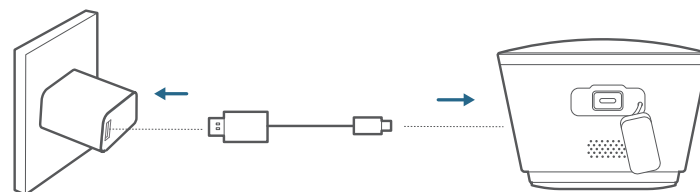


- 7. Pulsante SYNC (SINC)
- 8. Porta di ricarica di tipo C

- 9. Altoparlante

2 / RICARICA DI SOLOCAM

Alimentazione a batteria



Ricarica	Blu fisso
Ricarica completata	Off

3 / INSTALLAZIONE DI SOLOCAM

Download dell'app e configurazione del sistema

1. Scaricare e installare l'app eufy Security e registrarsi per un account.

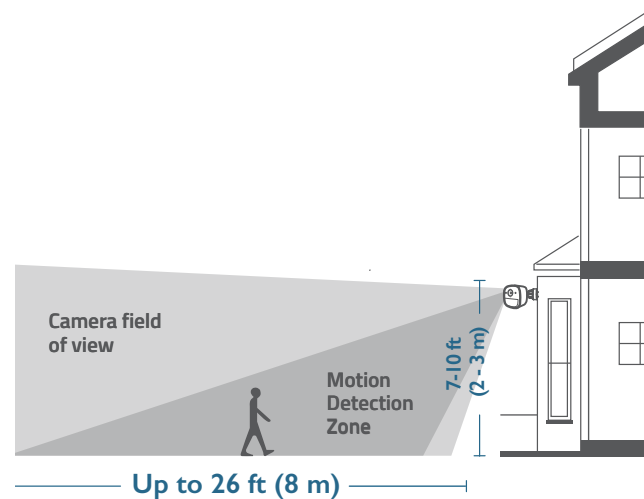


2. Seguire le istruzioni visualizzate per aggiungere la SoloCam.

4 / MONTAGGIO DI SOLOCAM

Selezione di una posizione

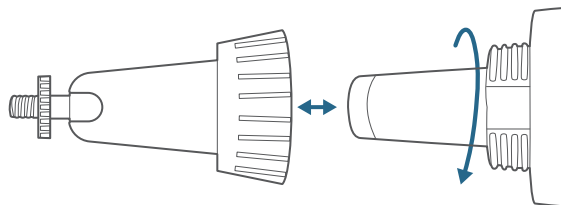
SoloCam L20/L40 può essere montata a parete o sul soffitto. Selezionare la posizione più idonea per ottenere un buon campo visivo. Si consiglia di posizionare la telecamera ad un'altezza pari a 2-3 m da terra.



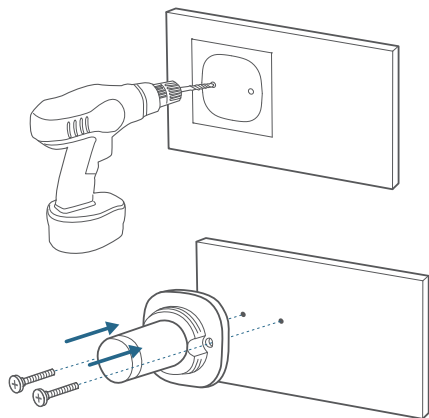
Montaggio di SoloCam L20/L40

SoloCam L20/L40 può essere montato sia all'esterno che all'interno.

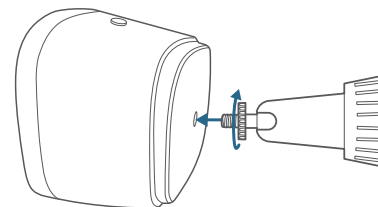
1. Ruotare la manopola della staffa di montaggio in senso antiorario per allentarla e smontarla.



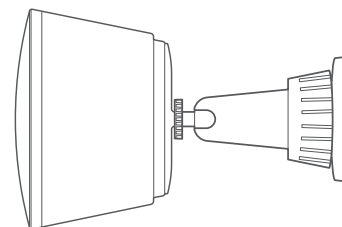
2. Praticare i fori utilizzando un trapano con una punta da 6 mm, quindi inserire i tasselli all'interno dei fori, necessari nei casi in cui le pareti siano in materiali duri come calcestruzzo, mattoni o stucchi.



3. Avvitare saldamente la manopola della staffa di montaggio nel foro di montaggio di SoloCam.



4. Tenere ferma SoloCam e avvitare alla staffa di montaggio. Ruotare SoloCam per regolare la vista e controllarla utilizzando la riproduzione in diretta streaming accessibile nell'app eufy Security.



SoloCam L20/L40 può essere installata anche sul soffitto. Seguire i passaggi 1-4 descritti in precedenza per installarla.

Suggerimenti:

Per la risoluzione dei problemi, controllare la Guida nell'app eufy Security. Per informazioni sullo stato dell'indicatore LED, consultare la pagina dell'app.

5 / AVVISO

CE Questo prodotto è conforme ai requisiti della Comunità europea relativi alle interferenze radio.

Con il presente documento, Anker Innovations Limited dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisiti fondamentali e alle altre disposizioni correlate previste dalla direttiva 2014/53/UE. Per la dichiarazione di conformità, visitare il sito Web: <https://uk.eufylife.com/>. Questo prodotto può essere utilizzato negli stati membri dell'Unione europea.

A causa del materiale esterno utilizzato, il prodotto può essere collegato solo alla versione 2.0 o successiva di un'interfaccia USB.

L'adattatore deve essere installato vicino all'apparecchiatura e deve essere facilmente accessibile. Non utilizzare il dispositivo in un ambiente con temperatura eccessivamente alta o bassa, non esporre il dispositivo alla luce solare diretta o in un ambiente troppo umido. La temperatura più idonea per il prodotto T8122/T8123 e gli accessori è compresa tra -20 °C e 40 °C.

Durante la ricarica, posizionare il dispositivo in un ambiente con una temperatura ambiente normale e una buona ventilazione.

Si consiglia di caricare il dispositivo in un ambiente con una temperatura compresa tra 5 °C e 25 °C.

Assicurati di utilizzare solo il caricabatterie fornito dal produttore. Se il produttore non ha fornito il caricabatterie, utilizza un caricabatterie conforme alle normative UE; l'uso di un altro tipo di alimentatore potrebbe causare pericolo e violare l'autorizzazione del prodotto e i termini di garanzia.

Informazioni sull'esposizione a radiofrequenze: il livello di esposizione massima consentita (MPE) è stato calcolato sulla base di una distanza di 20 cm tra il dispositivo e il corpo umano. Per mantenere la conformità ai requisiti di esposizione alle radiofrequenze, utilizzare un prodotto che mantenga una distanza di 20 cm tra il dispositivo e il corpo umano.

ATTENZIONE: RISCHIO DI ESPLOSIONE SE LA BATTERIA VIENE SOSTITUITA CON UNA DI TIPO ERRATO. SMALTIRE LE BATTERIE USATE SECONDO LE ISTRUZIONI.

Gamma di frequenza operativa Wi-Fi: 2412~2472 MHz; Potenza massima in uscita Wi-Fi: 19,38 dBm

Il seguente importatore è la parte responsabile (contatto esclusivamente per le questioni pertinenti all'UE)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Mueller-Strasse 3, 80807 Monaco, Germania



Questo prodotto è progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati.

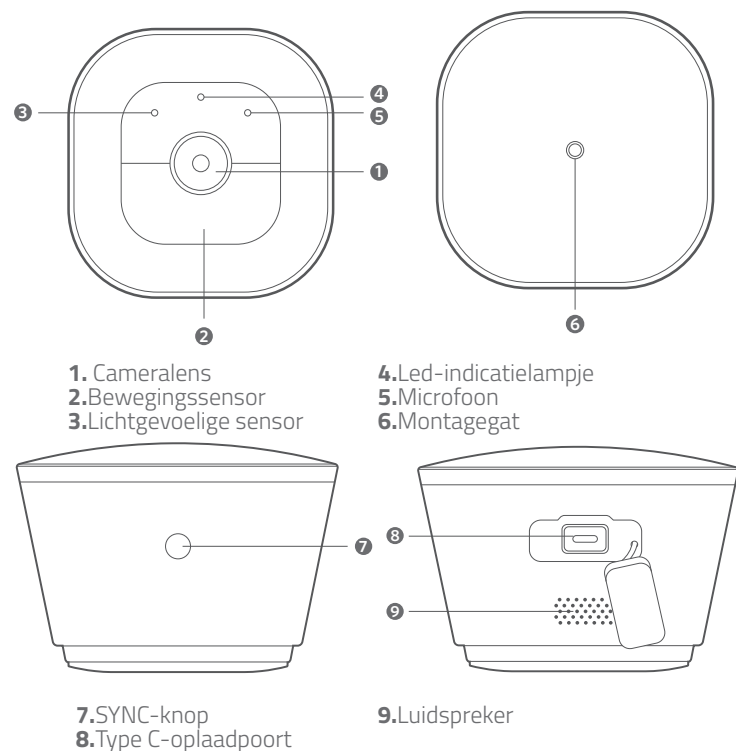


Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito tra i rifiuti domestici e deve essere consegnato presso un centro di raccolta per il riciclo. Un corretto smaltimento e riciclaggio aiuta a proteggere le risorse naturali, la salute umana e l'ambiente. Per ulteriori informazioni sullo smaltimento e il riciclaggio, contatta il comune locale, il servizio di smaltimento o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

INHOUDS- OPGAVE

PRODUCTOVERZICHT	52	55	DE SOLOCAM MONTEREN
DE SOLOCAM OPLADEN	53	58	KENNISGEVING
DE SOLOCAM INSTELLEN	54		

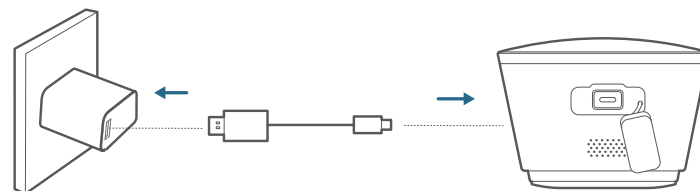
PRODUCTOVERZICHT



52 NL

2 / DE SOLOCAM OPLADEN

Batterijvoeding



Opladen	Brandt blauw
Volledig opgeladen	Uit

NL 53

3 / DE SOLOCAM INSTELLEN

De app downloaden en het systeem instellen

1. Download en installeer de eufy Security-app en registreer een account.

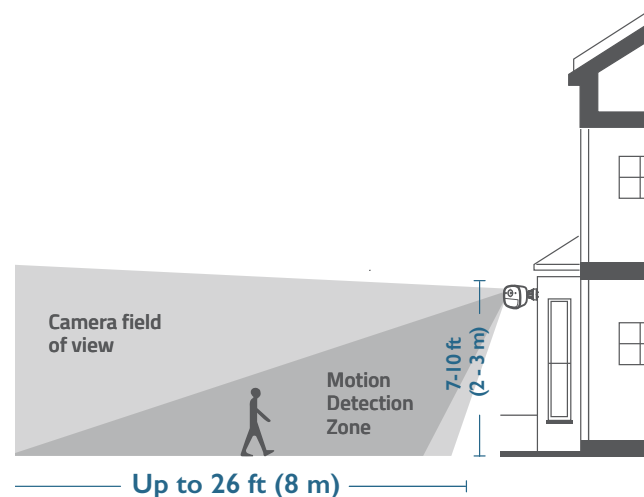


2. Volg de instructies op het scherm om uw SoloCam toe te voegen.

4 / DE SOLOCAM MONTEREN

Een locatie kiezen

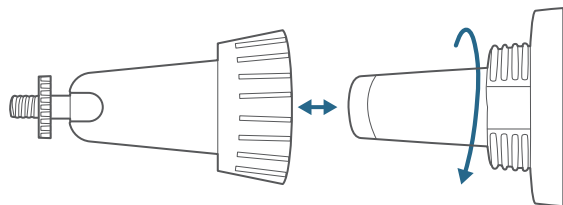
De SoloCam L20 / L40 kan aan een wand of plafond worden gemonteerd. Selecteer een plaats die u het gewenste zicht biedt. We raden aan de camera twee tot drie meter boven de grond te hangen.



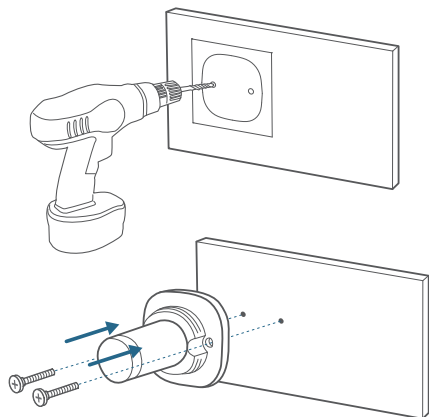
De SoloCam L20 / L40 monteren

De SoloCam L20 / L40 kan zowel binnen als buiten worden gemonteerd.

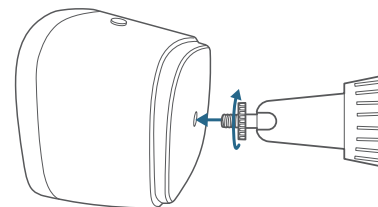
1. Draai de knop van de montagebeugel linksom om hem los te maken en te demonteren.



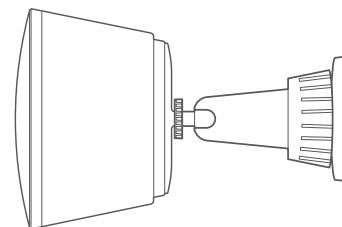
2. Boor gaten met een boortje van 6 mm en duw de pluggen in de gaten; deze pluggen zijn nodig voor harde muren van beton, baksteen, stucwerk en dergelijke.



3. Schroef de knop van de montagebeugel stevig in het montagegat van de SoloCam.



4. Houd de SoloCam vast en schroef hem op de montagebeugel. Draai de SoloCam om het zicht in te stellen en controleer het zicht met de livestream in de eufy Security-app.



De SoloCam L20 / L40 kan ook aan het plafond worden gemonteerd. Volg de stappen 1-4 hierboven om de camera te monteren.

Tips:

Raadpleeg de sectie Help in de eufy Security-app voor het oplossen van problemen. Raadpleeg de pagina in de app voor informatie over de status van de led-indicator.

5 / KENNISGEVING

CE Dit product voldoet aan de EU-vereisten met betrekking tot radio-interferentie.

Hierbij verklaart Anker Innovations Limited dat dit apparaat voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van Richtlijn 2014/53/EU. De verklaring van conformiteit vindt u op de website: <https://uk.eufylife.com/>.

Dit product mag in alle EU-lidstaten worden gebruikt.

Vanwege het gebruikte behuizingsmateriaal mag dit product alleen worden aangesloten op een USB-interface van v2.0 of hoger.

De adapter moet worden geïnstalleerd in de buurt van de apparatuur en eenvoudig bereikbaar zijn. Gebruik het apparaat niet bij een te hoge of te lage temperatuur en stel het apparaat nooit bloot aan sterk zonlicht of een te natte omgeving.

De geschikte temperatuur voor T8122/T8123 en accessoires is -20 °C tot 40 °C.

Plaats het apparaat tijdens het opladen in een omgeving met een normale kamertemperatuur en goede ventilatie.

Het wordt aanbevolen het apparaat op te laden in een omgeving met een temperatuurbereik van 5 °C ~ 25 °C.

Gebruik alleen de door de producent meegeleverde oplader. Als de producent geen oplader meeleverd, moet u een oplader gebruiken die aan EU-regelgeving voldoet. Het gebruik van een ongeschikte oplader kan gevaarlijk zijn, uw recht op het gebruik van het product beïnvloeden en in strijd zijn met de garantievoorwaarden.

Informatie over blootstelling aan RF: Het MTB-niveau (maximaal toelaatbare blootstelling) is berekend op basis van een afstand van $d = 20$ cm tussen het apparaat en het menselijk lichaam.

Zorg ervoor dat het apparaat minstens 20 cm verwijderd blijft van het menselijk lichaam om te voldoen aan de RF-blootstellingsnorm.

LET OP! EXPLOSIEGEVAAR ALS DE BATTERIJ WORDT VERVANGEN DOOR EEN ONJUIST TYPE. VERWIJDER GEBRUIKTE BATTERIJEN VOLGENS DE INSTRUCTIES

Werkingsfrequentiebereik wifi: 2412 ~ 2472 MHz; max. uitgangsvermogen wifi: 19,38 dBm

De volgende importeur is de verantwoordelijke partij (alleen voor EU-zaken contact opnemen): Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Mueller-Strasse 3, 80807 München, Duitsland



Dit product is ontworpen en geproduceerd met hoogwaardige materialen en componenten die kunnen worden gerecycled en hergebruikt.

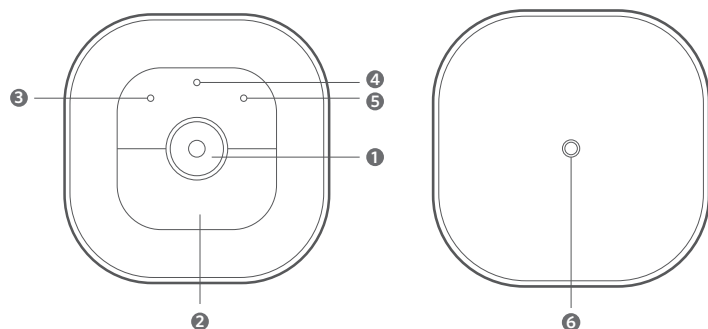


Dit symbool betekent dat dit product niet mag worden weggegooid als huishoudelijk afval en moet worden ingeleverd bij een daarvoor bestemd inzamelpunt voor recycling. Door dit product op de juiste manier te verwijderen en te recyclen, draagt u bij aan de bescherming van natuurlijke hulpbronnen, de gezondheid van de mens en het milieu. Neem voor meer informatie over de verwijdering en recycling van dit product contact op met uw gemeente, het afvalverwijderingsbedrijf of de winkel waar u dit product hebt gekocht.

ÍNDICE CONTEÚDO

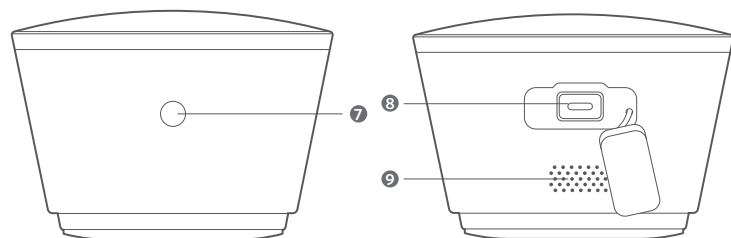
DESCRIÇÃO GERAL DO PRODUTO	62	65	INSTALAR A SOLOCAM
CARREGAR A SOLOCAM	63	68	AVISO
CONFIGURAR A SOLOCAM	64		

1 / DESCRIÇÃO GERAL DO PRODUTO



- 1. Lente da câmara
- 2. Sensor de movimento
- 3. Sensor fotossensível

- 4. Indicador LED
- 5. Microfone
- 6. Orifício de instalação

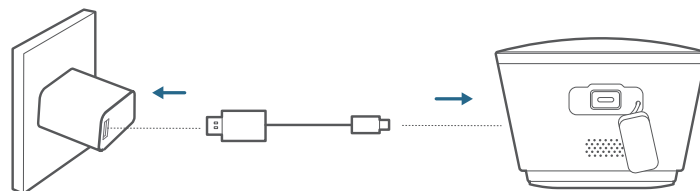


- 7. Botão SYNC
- 8. Porta de carregamento do tipo C

- 9. Altifalante

2 / CARREGAR A SOLOCAM

Com bateria



Carregamento	Azul sólido
Carga total	Desligada

3 / CONFIGURAR A SOLOCAM

Transferir a aplicação e configurar o sistema

1. Transfira e instale a aplicação eufy Security e crie uma conta.

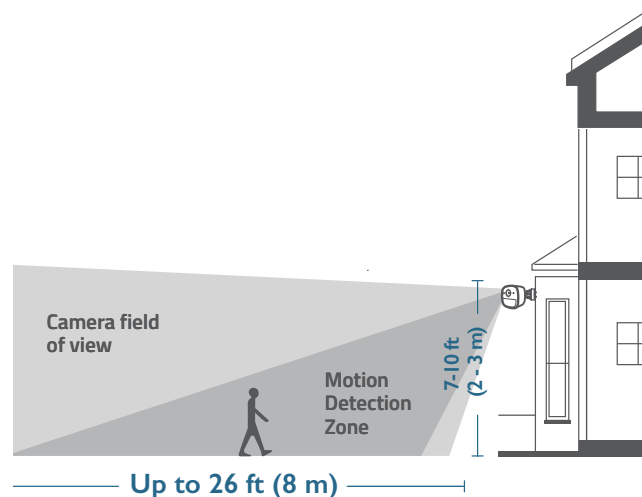


2. Siga as instruções no ecrã para adicionar a SoloCam.

4 / INSTALAR A SOLOCAM

Selecionar um local

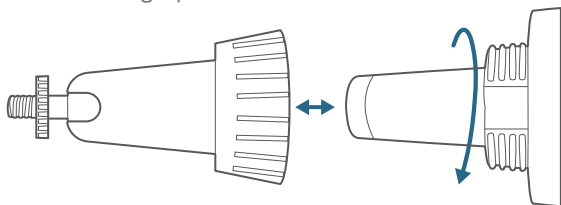
A SoloCam L20/L40 pode ser instalada numa parede ou no teto. Selecione um local onde possa obter a vista pretendida. Recomendamos que a pendure 2-3 m acima do solo.



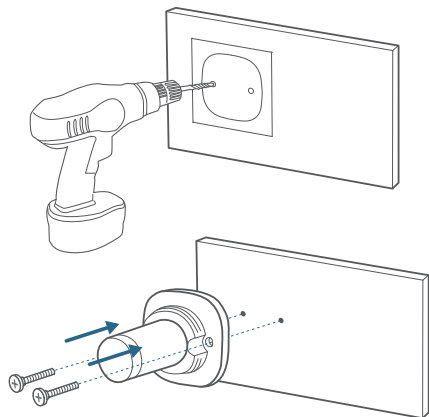
Instalar a SoloCam L20/L40

A SoloCam L20/L40 pode ser instalada no exterior e no interior.

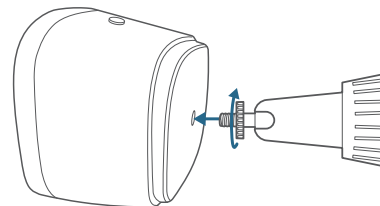
1. Rode o botão do suporte de instalação no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio para o soltar e retire-o.



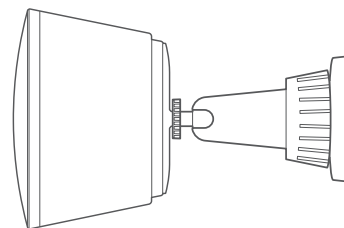
2. Perfure orifícios com uma broca de 6 mm e, em seguida, insira as âncoras fornecidas nos orifícios. As âncoras são necessárias para paredes em materiais duros, como cimento, tijolo ou estuque.



3. Aparafuse firmemente o botão do suporte de instalação no orifício de instalação da SoloCam.



4. Segure e aparafuse a SoloCam ao suporte de instalação. Rode a SoloCam para ajustar a vista e teste-a ao utilizar a transmissão em direto disponível na aplicação eufy Security.



A SoloCam L20/L40 também pode ser instalada no teto. Siga os passos de 1 a 4 indicados acima para a instalar.

Sugestões:

Para resolver problemas, consulte a Ajuda na aplicação eufy Security. Consulte a página da aplicação para ver o estado do indicador LED.

5 / AVISO

CE Este produto cumpre as normas de interferências de rádio da Comunidade Europeia.

Por este meio, a Anker Innovations Limited declara que este dispositivo está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Diretiva 2014/53/UE. Para obter a declaração de conformidade, visite o site: <https://uk.eufylife.com/>.

Este produto pode ser utilizado em todos os estados-membros da UE.

Devido ao material do invólucro utilizado, o produto só deve ser ligado a uma interface USB da versão 2.0 ou superior.

O transformador deverá ser colocado junto do equipamento e estar facilmente acessível.

Não utilize o Dispositivo em ambientes com temperaturas demasiado altas ou baixas; nunca exponha o Dispositivo a luz solar forte ou a ambientes demasiado húmidos.

A temperatura adequada para o T8122/T8123 e os acessórios é entre -20 °C e 40 °C.

Durante o carregamento, coloque o dispositivo num ambiente com uma temperatura ambiente normal e uma ventilação adequada.

É recomendado que carregue o dispositivo num ambiente com uma temperatura entre 5 °C e 25 °C.

Certifique-se de que utiliza apenas o carregador fornecido pelo fabricante. Quando o fabricante não fornecer o carregador, utilize um carregador que cumpra os regulamentos da UE; caso contrário, poderá causar perigo e violar a autorização do produto e os termos da garantia.

Informações sobre exposição a RF: o nível de Exposição Máxima Admissível (MPE - Maximum Permissible Exposure) foi calculado com base numa distância de d=20 cm entre o dispositivo e o corpo humano. Para manter a conformidade com os requisitos de exposição a RF, utilize o produto mantendo uma distância de 20 cm entre o dispositivo e o corpo humano.

ADVERTÊNCIA: RISCO DE EXPLOÇÃO SE A BATERIA FOR SUBSTITUÍDA POR UMA DE TIPO INCORRETO. ELIMINE AS BATERIAS USADAS DE ACORDO COM AS INSTRUÇÕES.

Gama de frequências de funcionamento do Wi-Fi: 2412~2472 MHz; Potência de saída máxima do Wi-Fi: 19,38 dBm

O importador seguinte é a entidade responsável (contacte apenas para questões no âmbito da UE)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Mueller-Strasse 3, 80807 Munique, Alemanha



Este produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade que podem ser reciclados e reutilizados.

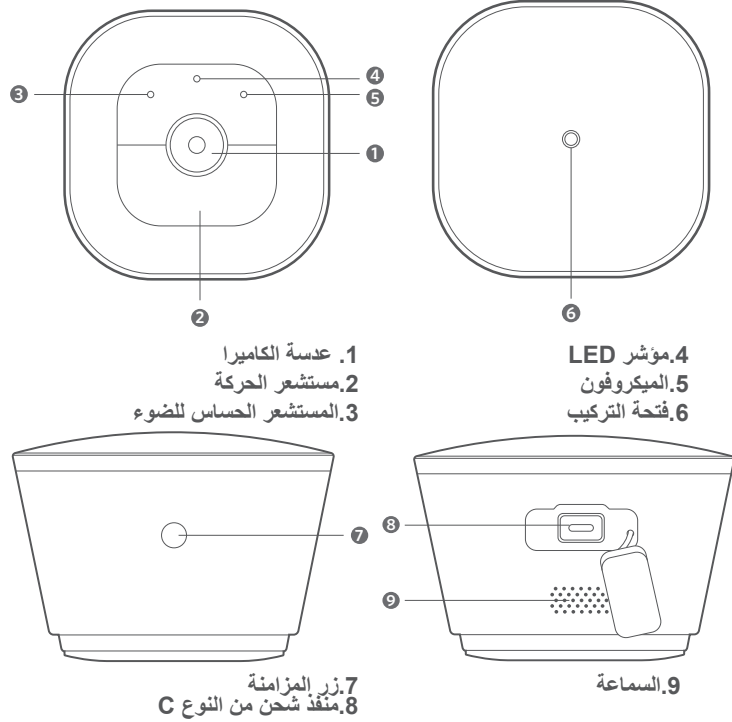


Este símbolo significa que o produto não deve ser eliminado como lixo doméstico e deve ser entregue numa instalação de recolha apropriada para reciclagem. A eliminação e a reciclagem corretas ajudam a proteger os recursos naturais, a saúde humana e o ambiente. Para obter mais informações sobre a eliminação e a reciclagem deste produto, contacte o seu município, os serviços de eliminação ou o local de compra do produto.

جدول المحتويات

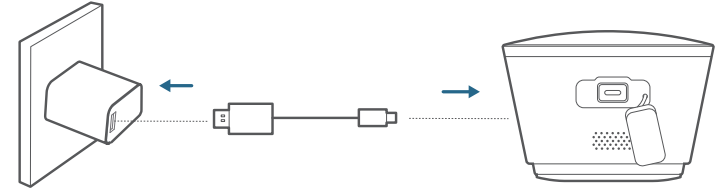
72	نظرة عامة على المنتج	75	تركيب SOLOCAM
73	شحن SOLOCAM	78	إشعار
74	إعداد SOLOCAM		

1 / نظرة عامة على المنتج



2 / شحن SOLOCAM

التشغيل بالبطارية



الشحن	ضوء أزرق ثابت
اكتمال الشحن	إيقاف

3 / إعداد SOLOCAM

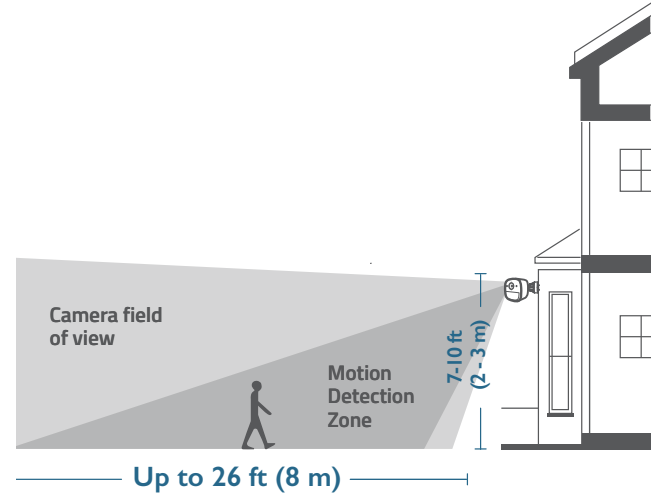
تنزيل التطبيق وإعداد النظام
1. نزل تطبيق eufy Security وثبته، ثم اشترك للحصول على حساب.



2. اتبع التعليمات التي تظهر على الشاشة لإضافة SoloCam.

4 / تركيب SOLOCAM

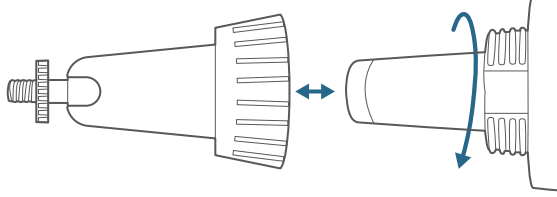
تحديد موقع
يمكن تركيب SoloCam L20 / L40 على الحائط أو في السقف. حدد موقع يمكنك من خلاله الحصول على الرؤية المطلوبة. نوصي بتعليق الكاميرا على ارتفاع يتراوح ما بين 7 و10 أقدام (أي ما بين مترين وثلاثة) عن الأرض.



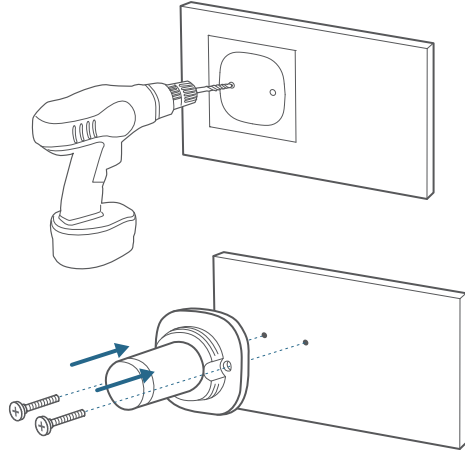
تركيب SoloCam L20 / L40

يمكن تركيب SoloCam L20 / L40 في كلٍ من الأماكن الخارجية والداخلية.

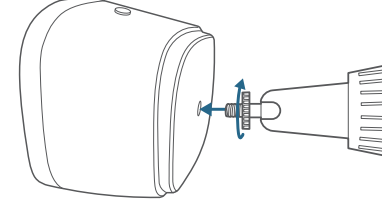
1. أدر مقبض كتيفة التركيب في عكس اتجاه عقارب الساعة لفكها وتفكيكها.



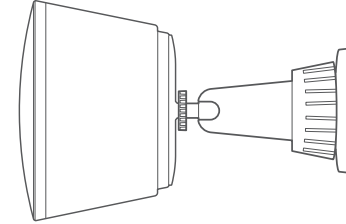
2. انقب فتحات بحجم 15/64 بوصة (6 مم) بواسطة مثقاب، ثم أدخل المثبتات في الفتحات؛ تُعد المثبتات ضرورية للجدران المصنوعة من مواد صلبة مثل الخرسانة، أو القرميد، أو الجص.



3. قم بربط مقبض كتيفة التركيب بإحكام في فتحة تركيب SoloCam.



4. أمسك SoloCam وقم بلفها لتركيبها في كتيفة التركيب. قم بتدوير SoloCam لضبط الرؤية وتحقق من ذلك باستخدام البث المباشر الذي يمكنك الوصول إليه في تطبيق eufy Security.



يمكن أيضًا تركيب SoloCam L20 / L40 في السقف. اتبع الخطوات من 1 إلى 4 المذكورة أعلاه لتثبيتها.

تلميحات:

لاستكشاف الأخطاء وإصلاحها، راجع قسم المساعدة Help في التطبيق eufy Security. راجع صفحة التطبيق للاطلاع على حالة مؤشر LED.

5 / إشعار

Fi: 19,38 ديسيبل مللي واط
المستورد التالي هو الطرف المسؤول (جهة الاتصال لشؤون الاتحاد الأوروبي فقط)
Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Strasse
3, 80807 Munich ألمانيا

تم تصميم هذا المنتج وتصنيعه بمواد ومكونات عالية الجودة يمكن إعادة تدويرها وإعادة استخدامها.

يشير هذا الرمز إلى أنه يجب عدم التخلص من النفايات المنزلية العادية، بل يجب تسليمه إلى المنشأة المناسبة لتجميع النفايات بغرض إعادة التدوير. ويساعد التخلص من المنتج وإعادة تدويره بشكل صحيح على حماية الموارد الطبيعية وصحة الإنسان والبيئة. ولمزيد من المعلومات حول التخلص من هذا المنتج وإعادة تدويره، اتصل بالبلدية المحلية أو خدمة التخلص من النفايات أو المتجر الذي اشتريته منه هذا المنتج.

€ يتوافق هذا المنتج مع متطلبات التداخل اللاسلكي في الاتحاد الأوروبي.

تعلن شركة **Anker Innovations Limited** بموجب هذا المستند أن هذا الجهاز يتوافق مع المتطلبات الأساسية والأحكام الأخرى ذات الصلة الواردة في التوجيه الأوروبي **2014/53/EU** للحصول على إعلان المطابقة، تفضل بزيارة موقع الويب: <https://uk.eufylife.com>.

يمكن استخدام هذا المنتج في جميع الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي. نظرا لطبيعة المادة الحاوية المستخدمة، يجب توصيل المنتج بواجهة **USB** من الإصدار **2.0** أو أعلى فقط.

ينبغي تركيب المهاي بالقرب من الجهاز وينبغي التمكن من الوصول إليه بسهولة. لا تستخدم الجهاز في بيئة حرارتها عالية جدًا أو منخفضة جدًا، ولا تُعرض الجهاز أبدًا لأشعة الشمس القوية أو لبيئة شديدة البرد.

درجة الحرارة المناسبة لـ **T8122/T8123** والملحقات هي **20-** درجة مئوية إلى **40** درجة مئوية.

عند الشحن، يُرجى وضع الجهاز في بيئة بدرجة حرارة الغرفة العادية وبتهوية جيدة. يُوصى بشحن الجهاز في بيئة بدرجة حرارة تتراوح ما بين **5** درجات مئوية و **25** درجة مئوية. يُرجى التأكد من استخدام الشاحن الذي تقدمه الشركة المصنعة فقط. إن لم توفر الشركة المصنعة الشاحن، يُرجى استخدام شاحن يتوافق مع اللوائح التنظيمية للاتحاد الأوروبي، وإلا فقد ينطوي عدم الالتزام بذلك على خطورة وينتهك التصريح باستخدام المنتج وبندو الضمان.

معلومات التعرض للترددات اللاسلكية: حسب أقصى مستوى تعرض مسموح به (MPE) استنادًا إلى مسافة ٢٠ سم بين الجهاز وجسم الإنسان. وللحفاظ على الامتثال لمتطلبات التعرض للترددات اللاسلكية، استخدم المنتج الذي يحافظ على مسافة **20** سم بين الجهاز وجسم الإنسان. احذر من خطر الانفجار في حال استبدال البطارية بنوع غير صحيح. وتخلص من البطاريات المستخدمة وفقًا للتعليمات.

نطاق تردد تشغيل **Wi-Fi**: من **2412** إلى **2472** ميجا هرتز؛ الحد الأقصى لطاقة خرج **Wi-**

Customer Service

Kundenservice | Servicio de atención al cliente | Service client
Servizio clienti | Klantenservice | Serviço de Apoio ao Cliente | خدمة العملاء

Warranty

Garantie | Garantía | Garantie | Garanzia | Garantie | Garantia | الضمان

12-month limited warranty
12 Monate eingeschränkte Garantie | Garantía limitada de 12 meses
Garantie limitée de 12 mois | Garanzia limitata di 12 mesi | 12 maanden
beperkte garantie | 12 meses de garantia limitada | ضمان محدود لمدة 12 شهرًا

Call Us

Rufen Sie uns an | Contacto por teléfono | Par téléphone | Telefono | Bel ons
Ligue para nós | اتصل بنا

United States
+1 (800) 988 7973
United Kingdom
+44 (0) 1604 936 200
Germany
+49 (0) 69 9579 7960

Email Us

Senden Sie uns eine E-Mail | Contacto por correo electrónico | Par e-mail | E-mail
| Email ons | Envia-nos um email | أرسل لنا بريدا إلكترونيا

Customer Support: support@eufylife.com
Anker Innovations Limited
Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, Hong Kong

